

CÍRCULO CULTURA E DEMOCRACIA

Relatório e Contas 2022

A T I V I D A D E

2 Introdução

4 Iniciativas

10 Outras Atividades

11 Reflexão Final

C O N T A S

13 Balanço

14 Balancete

15 Demonstração de Resultados

16 Comentário

A N E X O

17 Protocolo de Cooperação com a RIRSMA



INTRODUÇÃO

Dois mil e vinte e dois, sétimo ano de atividade do Círculo Cultura e Democracia, foi um ano de retoma gradual da atividade após os constrangimentos relacionados com o anterior período pandémico.

Pode dizer-se que o Plano de Atividades foi em grande medida cumprido, embora sujeito a ajustes e adaptações, adiante mencionadas. Realizaram-se três “Conferências de Arouca”, um Concerto, uma Jornada de discussão e reflexão e a 6.^a edição das Jornadas de Ciência, iniciativas que mobilizaram perto de três dezenas de convidados.

O Círculo, como habitualmente, beneficiou ao longo do ano do apoio e estreita colaboração da Real Irmandade Rainha Santa Mafalda, RIRSMA, com a qual foi firmado um protocolo, e do apoio da Câmara Municipal de Arouca, CMA. Retomou a parceria com os dois Agrupamentos Escolares e a CMA para a organização das Jornadas de Ciência, cujo regresso a todos regozijou. Colaborou com a Campo Aberto e a Semente de Futuro para a iniciativa de junho, na qual contou ainda com o acolhimento da ASARC - Academia Sénior.

O presente documento tem por objetivo mostrar a atividade desenvolvida ao longo do ano, e, simultaneamente, a prestação de contas, de acordo com o princípio de transparência considerado essencial no relacionamento com os associados.



Cultura e Democracia

CONFERÊNCIAS DE AROUCA
9 de abril de 2022 | 17:30
Biblioteca D. Domingos de Pinho Brandão

2 ANOS DE PANDEMIA
O que aprendemos?
O que mudou?

Uma conversa/debate com

João Arriscado Nunes
Professor e Investigador do Centro de Estudos Sociais da UC

Amélia Rodrigues
Diretora do Aquecimento em Serras de Arouca

António Alves
Diretor Executivo Aquecimento de Centros de Saúde Pêra/Arouca

Gisela Camisã
Vice-Presidente da Associação Empresarial de Cambra e Arouca

TERREITÓRIO E DESENVOLVIMENTO
ESTADO
CULTURA E CONHECIMENTO
CIDADANIA

Associação Municipal de Arouca
Associação Municipal de Cambra
Associação Municipal de Pêra
Associação Municipal de S. João do Oitaval
Associação Municipal de S. Martinho do Oitaval
Associação Municipal de S. Pedro do Oitaval
Associação Municipal de S. Tiago do Oitaval
Associação Municipal de S. Vitor do Oitaval
Associação Municipal de S. Zé do Oitaval
Associação Municipal de S. Zé do Oitaval

Cultura e Democracia

Entrada livre
Вхід вільний

CONFERÊNCIAS DE AROUCA
10 de setembro de 2022 | 21:15
Auditório da Loja Interativa de Turismo de Arouca

Sessão com tradução Português ↔ Ucrainiano

GUERRA NA UCRÂNIA
Contexto e Implicações

ВІЙНА В УКРАЇНІ
Контекст і наслідки

Сесія з перекладом українською ↔ португальською

CONFERÊNCIAS DE AROUCA
10 de setembro de 2022 | 21:15
Interactiviun turisticun centru de Arouca

MARIA RAQUEL FREIRE
Professora assistente de Arouca Democrática e assistente em UC, Boleia e espaço dos serviços, UNL, Coimbra
Docente em Arouca Democrática e assistente em UC, Boleia e espaço dos serviços, UNL, Coimbra

MARYNA TREPOVA
Cidadã ucraniana em Arouca - UC do IPH (espaço do Arouca)
Tematicas: Ucrânia e Arouca, Desenvolvimento urbano (UCA Arouca)

DANIELA NASCIMENTO Moderadora / Moderator
Professora de Arouca Democrática e coordenadora em Arouca, Boleia e espaço dos serviços, UNL, Coimbra
Professora moderadora ucraniana na sessão e professora de Arouca Democrática, UNL, Coimbra

APÓIOS:

Associação Municipal de Arouca
Associação Municipal de Cambra
Associação Municipal de Pêra
Associação Municipal de S. João do Oitaval
Associação Municipal de S. Martinho do Oitaval
Associação Municipal de S. Pedro do Oitaval
Associação Municipal de S. Tiago do Oitaval
Associação Municipal de S. Vitor do Oitaval
Associação Municipal de S. Zé do Oitaval

JORNADA PATRIMÓNIO NATURAL, ECOLÓGICO E PAISAGÍSTICO – E CIDADANIA

Arouca
18 de junho de 2022
14h-18h

Entrada gratuita e obrigatória
de 14 de junho em diante | 50000007

PROGRAMA

14:00 Receção dos participantes

14:30 Apresentação do tema e do desenvolvimento da Jornada

14:45 **COMUNICAÇÃO FEIO AROUCA GEOPARC**
- Conceito de património natural, ecológico e paisagístico e sua conservação jurídica de loi do programa Operacional Global (ARCTO 2020)

16:15 **Workshop em grupo sobre património em COMEÇA AROUCA - Cria e se Quebra**
Tema: Contribuições e 100 anos de Arouca
- Atividades agrícolas: Arouca, S. João e S. Martinho
- Atividades económicas, culturais e empresariais de Arouca
- Cidadania e Património Natural, Ecológico e Paisagístico

16:30 Pausa

16:30 Partilha dos trabalhos de grupo e troca de ideias

17:30 Conclusões e Fecho

Local:
ARCTO - Associação Serras de Arouca
Arouca 30, Coimbra - T.A. 045011 Arouca

Evento promovido por:

Em parceria com:

Apóios:

Cultura e Democracia

CONFERÊNCIAS DE AROUCA
15 de outubro de 2022 | 17:00
Biblioteca D. Domingos de Pinho Brandão

O MOSTEIRO DE AROUCA E A SUA INFLUÊNCIA CULTURAL, RELIGIOSA E SOCIOECONÓMICA

O Mosteiro de Arouca como matriz simbólica do seu povo
Anabela do Amaral, Professora Católica-Juliana, Universidade Católica
A Biblioteca do Mosteiro
Alameda Luís de Camões, Universidade Católica
Influência do Mosteiro na cultura, artes e ofícios
Alfonso Viegas, Professor e autor de vários livros sobre o tema

TERREITÓRIO E DESENVOLVIMENTO
ESTADO
CULTURA E CONHECIMENTO
CIDADANIA

ENTRADA LIVRE

Associação Municipal de Arouca
Associação Municipal de Cambra
Associação Municipal de Pêra
Associação Municipal de S. João do Oitaval
Associação Municipal de S. Martinho do Oitaval
Associação Municipal de S. Pedro do Oitaval
Associação Municipal de S. Tiago do Oitaval
Associação Municipal de S. Vitor do Oitaval
Associação Municipal de S. Zé do Oitaval

Cultura e Democracia

ENTRADA LIVRE

RECITAL DE VIOLINO E PIANO
Obras de J. S. Bach
Partita II em Ré menor, BWV 1004
Variações Goldberg, BWV 988

Matilde Loureiro - Violino
Jun Bouterey-Ishido - Piano

30 JUL 2022 | 18:30
Mosteiro de Arouca
Biblioteca D. Domingos de Pinho Brandão

Associação Municipal de Arouca
Associação Municipal de Cambra
Associação Municipal de Pêra
Associação Municipal de S. João do Oitaval
Associação Municipal de S. Martinho do Oitaval
Associação Municipal de S. Pedro do Oitaval
Associação Municipal de S. Tiago do Oitaval
Associação Municipal de S. Vitor do Oitaval
Associação Municipal de S. Zé do Oitaval

JORNADAS DE CIÊNCIA DE AROUCA 2022

LOJA INTERATIVA DE TURISMO

76-17 DEZEMBRO 2022

ENTRADA LIVRE

Associação Municipal de Arouca
Associação Municipal de Cambra
Associação Municipal de Pêra
Associação Municipal de S. João do Oitaval
Associação Municipal de S. Martinho do Oitaval
Associação Municipal de S. Pedro do Oitaval
Associação Municipal de S. Tiago do Oitaval
Associação Municipal de S. Vitor do Oitaval
Associação Municipal de S. Zé do Oitaval

INICIATIVAS

9 de abril

Dois anos de Pandemia – O que aprendemos? O que mudou?

No dia 9 de abril, encerrando o ciclo “Que mundo queremos depois da pandemia?”, teve lugar na Biblioteca do Mosteiro uma sessão presencial sob o tema em apreço.

Nesta troca de ideias, debruçamo-nos sobre as mudanças e aprendizagens tiradas ao fim de dois anos de pandemia de Covid-19, nomeadamente as alterações sociais e comportamentais, o impacto na educação, no sistema de saúde, no trabalho e na economia, provocadas ou aceleradas pela pandemia.



Contámos nesta “Conversa” com vários intervenientes: *João Arriscado Nunes*, Professor Catedrático Aposentado de Sociologia e Investigador do Centro de Estudos Sociais da Universidade de Coimbra; *Amélia Rodrigues*, Diretora do Agrupamento de Escolas de Arouca; *António Alves*, Diretor Executivo do Agrupamento de Centros de Saúde Feira/Arouca; e *Gisela Camisão*, Vice-presidente da Associação Empresarial de Cambra e Arouca.

18 de junho

Jornada sobre Património Natural, Ecológico e Paisagístico – e Cidadania

No dia 18 de junho, realizou-se nas instalações da ASARC - Academia Sénior de Arouca, uma *Jornada sobre Património Natural, Ecológico e Paisagístico - e Cidadania, no Concelho de Arouca*.

Esta iniciativa não estava prevista no Plano de Atividades de 2022. No entanto, seguindo a perspetiva do Círculo de cooperação com outras associações quando tal se revela ajustado, a Direção decidiu aceitar a proposta da associação ambiental Campo Aberto, de colaborar na organização deste evento, juntamente com a Semente de Futuro, também sediada em Arouca.

A Jornada teve por objetivo partilhar conhecimentos e experiências e suscitar o diálogo e concertação entre cidadãos e autoridades no que diz respeito ao Património Natural, Ecológico e Paisagístico em Arouca.



Foi também a primeira vez que se adotou, no Círculo, este formato, em que, depois de uma comunicação esclarecedora de *Daniela Rocha*, da AGA - Associação Geoparque Arouca, sobre os conceitos de Geoparque e Património Natural, os participantes puderam abordar, em pequenos grupos dinamizados por um facilitador, diferentes aspetos ligados ao tema: as atividades agrícolas, florestais, turísticas e o ambiente; as atividades económicas, artesanais e empresariais e o ambiente; e ainda a Cidadania, o Património Natural, Ecológico e Paisagístico. A seguir, foram debatidas em plenário algumas das propostas apresentadas nesses grupos.

Este formato permitiu a participação ativa de todos os presentes. As conclusões constam de uma memória editada posteriormente e disponível no site do Círculo.

A Jornada contou com uma saudação inicial da Presidente da CMA, *Margarida Belém*, e o apoio e participação do Arouca Geoparque e do Pelouro do Ambiente.

Esta iniciativa substituiu a conferência “Portugal face às alterações climáticas, intenções e realizações”, prevista no PA2022, enquadrando-se na mesma área temática, “Democracia e Cidadania”.

30 de julho

Recital de Violino e Piano

No dia 30 de julho, na Biblioteca D. Domingos de Pinho Brandão, com o apoio da RIRSMA, o público, que encheu a sala, foi presenteado com um recital onde foram interpretadas obras de Johann Sebastian Bach para violino e piano solo, pela violonista *Matilde Loureiro* e pelo pianista *Jun Bouterey-Ishido*, e ainda, em guisa de “encore”, por um duo de violino e piano, em que ficou bem patente a afinidade dos instrumentos e a cumplicidade dos intérpretes.



10 de setembro

Guerra na Ucrânia, contexto e implicações

No dia 10 de setembro teve lugar uma conferência sobre a “Guerra na Ucrânia, contexto e implicações”.

Inimaginável na altura da apresentação do Plano de Atividades, face ao impacto da invasão e às alterações da configuração internacional, rapidamente se afigurou importante realizar uma “Conferência de Arouca” dedicada a este momento crítico da nossa história, com o objetivo de perceber melhor as circunstâncias que levaram à guerra, as ações e reações dos vários atores, e as consequências geopolíticas e humanas do conflito. Envolver a comunidade de pessoas oriundas da Ucrânia, a residir em Arouca na altura, e ouvir os seus testemunhos, mostrou-se particularmente apropriado.

A conferência, programada inicialmente para o dia 27 de maio, mas adiada à última hora por motivo de isolamento obrigatório de uma das oradoras convidadas, teve lugar na Loja Interativa de Turismo de Arouca e beneficiou de interpretação simultânea português-ucraniano e tradução sequencial ucraniano-português. Para além da assistência presente no auditório, a conferência foi seguida por outros participantes através da plataforma de videoconferência utilizada com a agência de tradução da Ucrânia.



Intervieram na conferência *Maryna Trepova*, cidadã ucraniana, residente temporária em Arouca, e *Maria Raquel Freire*, Professora catedrática de Relações Internacionais e investigadora da Universidade de Coimbra. *Daniela Nascimento*, docente e investigadora da mesma universidade, especialista em direitos humanos, moderou a sessão.



Na parte inicial, Maryna Trepova, partilhou opiniões, vivências e a sua visão dos acontecimentos, em particular quanto às consequências humanas e materiais devastadoras para o povo ucraniano, mas também em relação à determinação da resistência à invasão russa.

A seguir, Maria Raquel Freire enquadrou a invasão da Ucrânia na política externa russa, debruçando-se sobre as motivações e as justificações para esta intervenção. Expôs os desenvolvimentos da arquitetura de segurança europeia, enquadrando os acontecimentos atuais neste contexto. Questionou-se sobre a ordem de segurança europeia e internacional. Debruçou-se ainda sobre a geopolítica da guerra: as implicações para a Rússia e as consequências para a Ucrânia; o reordenamento ocidental (EUA, NATO, OSCE) e o espaço pós-soviético.

Seguiu-se um período de debate com o público, no qual foram colocadas várias questões às oradoras, nomeadamente sobre o efeito das sanções económicas, a ambiguidade da Turquia, e uma eventual intervenção direta da NATO no conflito.

Importa mencionar a mobilização de conjunto de entidades que permitiu levar a cabo esta sessão: um apoio extraordinário da CMA, em dotar o auditório dos recursos de internet necessários, e de várias empresas, cujos donativos contribuíram para pagar os serviços da agência de tradução.

15 de outubro

O Mosteiro de Arouca e a sua influência

Em colaboração com a RIRSMA, realizou-se na Biblioteca D. Domingos de Pinho Brandão, no dia 15 de outubro, uma conferência subordinada ao tema “O Mosteiro de Arouca e a sua influência cultural, religiosa e socioeconómica”.



Diante de uma sala cheia e atenta, *Arnaldo de Pinho*, Professor catedrático da Faculdade de Teologia da Universidade Católica Portuguesa, desenvolveu o tema: “O Mosteiro de Arouca como matriz simbólica do seu povo”. A seguir tomou a palavra *Maria de Lurdes Correia Fernandes*, Professora catedrática da Faculdade de Letras da Universidade do Porto, que nos falou da importância da Biblioteca do Mosteiro e do seu acervo. Por fim, interveio *Afonso Veiga*, Professor e autor de várias publicações, com o tema “A influência do Mosteiro na cultura, artes e ofícios”. Seguiu-se um debate com os participantes.

Esta sessão, que foi sujeita a adiamentos devido à indisponibilidade dos oradores, acabou por inviabilizar a sessão prevista sobre “Arouca e o seu Património, o museu do Mosteiro, as novas valências, o projeto futuro com a Direção Regional”, devido a razões de calendário e afinidade dos temas.

16 e 17 de dezembro

Jornadas de Ciência de Arouca

Nos dias 16 e 17 de dezembro regressaram a Arouca as Jornadas de Ciência.

Após um forçoso interregno de três anos, o Círculo, os Agrupamentos de Escolas de Arouca e Escariz, e a Câmara Municipal de Arouca concordaram em retomar este evento aberto ao público, com o apoio do Centro de Formação de Associação de Escolas dos concelhos de Arouca, Vale de Cambra e Oliveira de Azeméis.



A escolha dos temas partiu de questões suscitadas por estudantes dos dois agrupamentos escolares, em encontros prévios conduzidos pelos Professores *Jorge Gonçalves* e *Manuel Sobrinho Simões*, fundadores do Círculo e grandes impulsionadores das Jornadas de Ciência.

Mergulhamos assim nos mistérios do Espaço e mundos extraterrestres, dos Vírus e desafios da área Saúde, na Inteligência Artificial e novas formas de Organização do Trabalho, no Multiculturalismo da sociedade atual, na Mobilidade limpa...

Nesta reflexão, dividida por oito sessões, conduzida e moderada pelos próprios estudantes, pudemos contar com comunicações de especialistas nas temáticas em apreço, académicos reconhecidos e investigadores em início de carreira, alguns com raízes arouquenses:

Sérgio Sousa, investigador do Instituto de Astrofísica e Ciências do Espaço; *Carlos Nolasco*, investigador do Centro de Estudos Sociais da Universidade de Coimbra; *Jorge Gonçalves*, Professor catedrático da Faculdade de Farmácia da Universidade do Porto, FFUP; *Henrique Barros*, Professor de Epidemiologia da UP; *Félix Carvalho*, Professor catedrático de Toxicologia da FFUP; *Manuel Carvalho da Silva*, investigador e coordenador do Laboratório Colaborativo para o Trabalho, Emprego e Proteção Social, CoLABOR; e dois jovens investigadores, na dianteira da inovação tecnológica de materiais e da inteligência artificial, *Beatriz Maia* (FEUP) e *João Lourenço Silva* (IST). Ao Professor *Manuel Sobrinho Simões* coube a sessão de encerramento.

Contou-se ainda com o contributo de um conjunto alargado de investigadores de Arouca espalhados pelo país e pelo mundo, que se disponibilizaram para colaborar com os estudantes na sua preparação, e que falaram, em mesa redonda, sobre o seu percurso e desafios das suas áreas de investigação.

No entanto, o nono e último tema destas Jornadas, “O paradigma da sustentabilidade no século 21: complexidade e oportunidades”, uma conferência da Professora *Júlia Seixas*, da FCT NOVA, não se realizou por razões de saúde da oradora.

De sublinhar a boa prestação das e dos estudantes intervenientes nos vários temas abordados.

Vários investigadores, estudantes, professores e pessoas curiosas marcaram presença ao longo destes dois dias.

Pela evidente afinidade com um dos temas definidos para uma das sessões destas Jornadas - *Nova Organização do Trabalho e da Sociedade* - resolveu-se adiar a conferência “O futuro do Trabalho”, prevista no PA para o mês anterior.



OUTRAS ATIVIDADES

Merecem aqui referência outras atividades que marcaram o calendário de 2022 do Círculo:

AG Eleitoral e Aniversário

Prevista para o dia 22 de janeiro, mas adiada em virtude da situação sanitária do país e do aumento dos casos de Covid 19, realizou-se no dia 26 de março, na Biblioteca D. Domingos de Pinho Brandão, a Assembleia Eleitoral de eleição dos órgãos sociais do Círculo para o triénio 2022-2024.

Seguiu-se um jantar convivial no Hotel S. Pedro onde associados e amigos do Círculo festejaram o 6.º aniversário da Associação. O evento musical previsto teve que ser anulado pelas razões expostas acima.

Protocolo de Cooperação com a RIRSMA



No dia 18 de junho foi efetuada a assinatura do Protocolo de Cooperação com a RIRSMA, acordado na vigência da anterior Direção, e que veio formalizar e aprofundar o relacionamento do Círculo, desde a sua fundação, com aquela entidade, nomeadamente através da utilização da Biblioteca e outros espaços do Mosteiro.

Este Protocolo é apresentado em anexo.

Bancos e Registos

Foram levadas a cabo uma série de diligências para a regularização da situação do Círculo nos Bancos, que se prendem com a renovação dos Órgãos Sociais e com um conjunto de exigências recentes das instituições bancárias, bem como com o encerramento da conta na Caixa de Crédito Agrícola, processos que se revelaram particularmente morosos e burocráticos.

Agenda Cultural

Foram realizados os primeiros contactos com outras Associações, com vista à possibilidade de lançamento de um projeto para a criação de uma Agenda Cultural de Arouca.



REFLEXÃO FINAL

O Círculo procurou, ao longo do ano de 2022, perseguir os objetivos que presidiram à sua fundação, criando contextos e possibilidades de encontro para reflexão e discussão qualificada, e contribuindo para enriquecer a vivência cívica e cultural em Arouca.

As iniciativas realizadas, à semelhança de anos anteriores, enquadram-se nas temáticas “Cultura e Conhecimento”, “Democracia e Cidadania”, “Território e Desenvolvimento” e “Estado e Sociedade”.

Em retrospectiva, verificamos que foram abordados temas e preocupações globais que marcaram indelévelmente 2022 – as lições e impactos da pandemia e a guerra na Europa. As raízes, o património e a identidade locais também foram tratados, por um lado, na conferência sobre a influência do Mosteiro, por outro, na jornada de discussão sobre o património natural, ecológico e paisagístico.

As Jornadas de Ciência, cujo maior objetivo é estimular a curiosidade dos estudantes arouquenses e promover o conhecimento científico, voltaram com temas de grande atualidade e realizaram-se com enorme sucesso, orgulhando-nos pela continuidade deste projeto partilhado com as Escolas e o Município. Os talentosos Matilde e Jun também regressaram para nos proporcionar mais um excelente evento musical, que completou a programação de 2022.

Foi assim um ano de retoma da atividade presencial, mantendo os níveis de exigência de qualidade do Círculo e de ambição em chegar a uma audiência cada vez maior.

Connosco estiveram intervenientes especialmente versados nas temáticas em apreço, que se disseram recompensados pela possibilidade de partilhar o seu saber nestes contextos, parceiros e amigos, que apoiam, colaboram e engrandecem as atividades do Círculo. Todos merecem o nosso reconhecimento e agradecimento.



PRESTAÇÃO DE CONTAS

Para a prestação de contas são apresentados nas páginas seguintes os balanços, balancetes e demonstração de resultados para o ano de 2022.

No final, no ponto Comentários, discrimina-se a contribuição das diferentes rubricas orçamentais para o resultado do exercício.

São também feitas algumas considerações sobre os resultados de 2022 e a sua comparação com o ano anterior.



Balança com efeitos a 31-12-2022

Rubricas	Nota	Período	
		2022	2021
ATIVO			
Ativo não corrente			
Ativo fixo tangível			
Propriedades de investimento			
Ativos intangíveis			
Investimentos não correntes			
Acionistas/sócios			
Ativo corrente			
Inventários			
Adiantamento a fornecedores			
Estado e outros entes públicos			
Outras contas a receber			
Caixa e depósitos à ordem			
	111 / 121	6 971,08	5 681,61
Total do Ativo		6 971,08	5 681,61
CAPITAL PRÓPRIO E PASSIVO			
Capital Próprio			
Capital realizado			
Ações/quotas próprias			
Reservas legais			
Outras reservas			
Resultados transitados		5 681,61	
Outras variações do capital próprio			
Resultado líquido do período		1 289,47	526,72
<i>Total do Capital Próprio</i>		6 971,08	5 681,61
Passivo			
Passivo não corrente			
Provisões			
Financiamentos obtidos			
Outras contas a pagar			
Passivo corrente			
Fornecedores			
Adiantamento a clientes			
Estado e outros entes públicos			
Accionistas / Sócios			
Financiamentos obtidos			
Outras contas a pagar			
Outros passivos financeiros			
<i>Total do Passivo</i>		-	-
Total do Capital Próprio e do Passivo		6 971,08	5 681,61



Balancete antes de apuramento de resultados. Exercício de 2022.

Conta	Descrição	Saldo inicial	Débito 2022	Crédito 2022	Saldo Final
111	Caixa	69,89	99,89		169,78
121	Depósitos à ordem	5 611,72	6 871,19		12 482,91
561	Resultados Transitados	-5 154,89		5 681,61	-10 836,50
6221	Trabalho especializado	350,00	823,40		1 183,40
6222	Publicidade - Cartazes/folhas	40,04	182,75		222,79
6227	Serviços bancários	81,12	148,02		229,14
6233	Material de escritório	0	0		0
6234	Ofertas a convidados	357,42	225,52		582,94
6238	Equipamentos	64,70	35,84		0
6251	Refeições e alojamento de convidados	415,00	427,00		842,00
6258	Transportes	880,00	445,00		1 325,00
6265	Registos e notariado	0	25,00		0
722	Quotas associados	-2 490,00	0	2 790,00	- 5 280,00
78	Donativos	-225,00	0	812,00	- 1 037,00
811	Resultado antes de imposto			1 289,47	

Comentários:

O balancete foi efetuado com base na classificação previamente realizada.

A coluna do saldo inicial corresponde ao saldo final de 2021.



Demonstração dos Resultados por Funções

Período 01-01-2022 a 31-12-2022

Montante em euros

Rubricas	Notas	Período	
		2022	2021
Vendas e prestações de serviços	72	2 790,00	2 490,00
Custos vendas e serviços			
Resultado Bruto		2 790,00	2 490,00
Gastos de Distribuição	6222 / 6234 / 6251	- 835,27	- 812,46
Gastos Administrativos	6227 / 6238 / 6265 / 6258	-653,86	-1 025,82
Gastos I&D	6221 / 6268	- 823,40	- 350,00
Outros rendimentos e ganhos	78	812,00	225,00
EBITDA		1 289,47	526,72
Resultado Operacional - EBIT		1 289,47	526,72
Juros e rendimentos similares obtidos			
Juros e gastos similares obtidos			
Resultado antes de imposto - EBT		1 289,47	526,72
Imposto sobre o rendimento			
Resultado líquido do exercício - EAT		1 289,47	526,72

Demonstração dos Resultados por Natureza

Período 01-01-2022 a 31-12-2022

Montante em euros

Rubricas	Notas	Período	
		2022	2021
Vendas e prestações de serviços	72	2 790,00	2 490,00
Subsídio à exploração			
Variação nos inventários de produção			
Resultado bruto da produção		2 790,00	2 490,00
Custo das matérias consumidas			
Fornecimentos e serviços externos	62	- 2 312,53	- 2 188,28
Gastos com pessoal			
Outros rendimentos e ganhos	78	812,00	225,00
Outros gastos e perdas			
EBITDA		1 289,47	526,72,91
Amortizações do exercício			
Resultado Operacional - EBIT		1 289,47	526,72
Juros e rendimentos similares obtidos			
Juros e gastos similares obtidos			
Resultado antes de imposto - EBT		1 289,47	526,72
Imposto sobre o rendimento			
Resultado líquido do exercício - EAT		1 289,47	526,72



COMENTÁRIOS

De acordo com as demonstrações de resultados, no exercício de 2022, o Círculo registou um resultado líquido de imposto no montante de **1.289,47 €**, o qual é isento de IRC;

De acordo com o artigo 11.º do Código do IRC, os rendimentos directamente derivados do exercício de atividades culturais, recreativas e desportivas encontram-se isentos de IRC, beneficiando apenas desta isenção as associações constituídas para o exercício dessas atividades, desde que não distribuam resultados e os membros dos seus órgãos sociais não tenham, por si ou interposta pessoa, algum interesse direto ou indireto nos resultados de exploração das atividades prosseguidas;

A Regra Geral da Contabilidade, $TOTAL\ ATIVO = TOTAL\ DO\ CAPITAL\ PRÓPRIO + PASSIVO$, encontra-se cumprida:

- Os proveitos atingiram, em 2022, a saber: **3.602,00 €**
 - Quotas dos associados: 2.790,00 €
 - Donativos: 812,00 €
- Os custos das atividades desenvolvidas pelo Círculo totalizaram **2.312,53 €**
 - Serviços especializados (site e outros): 823,40 €
 - Publicidade (cartazes e folhas de sala): 182,75 €
 - Serviços bancários (manutenção, comissões e cartão): 148,02 €
 - Ofertas a convidados: 225,52 €
 - Equipamentos (acessórios máquina de filmar): 35,84 €
 - Refeições e alojamento de convidados: 427,00 €
 - Despesas de deslocação dos convidados: 445,00 €
 - Registos e notariado: 25,00 €
- O resultado líquido do exercício de 2021 foi positivo: **1.289,47 €**

Registou-se um aumento significativo das receitas na rubrica donativos (+260% em relação a 2021), em parte devido à comparticipação de empresas para a tradução da conferência sobre a Guerra na Ucrânia. A rubrica quotas registou um aumento de 12% (pagamento de quotas em atraso).

Do lado das despesas, comparando os resultados de 2021 com os de 2022, destaque para o aumento nas seguintes rubricas: serviços especializados (+ 135%) – relacionado com os custos da tradução e do apoio técnico audiovisual para a conferência acima referida; publicidade (+350%) – cartazes e folhetos que voltaram a ser distribuídos depois do período pandémico – e serviços bancários (+82%) – comissões e despesas de manutenção na conta do Crédito Agrícola; nas despesas de deslocação dos convidados houve uma redução significativa (-50%).

*Para a Direcção,
Marta Cristina Teixeira Duarte
O Presidente da Assembleia Geral
[Assinatura]*



PARECER DO CONSELHO FISCAL

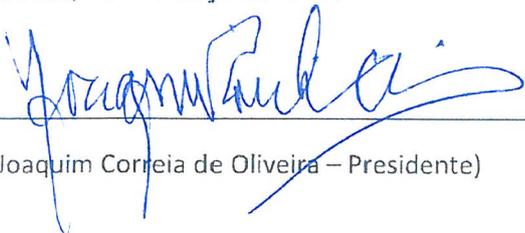
No cumprimento dos Estatutos, vem o Conselho Fiscal da CMD – Associação Círculo Cultura e Democracia, apresentar o seu Parecer sobre o “Relatório e Contas 2022” que nos foi enviado para esse efeito, o qual deverá ser submetido à Assembleia Geral para aprovação.

O Conselho Fiscal procedeu à leitura e apreciação do documento, no âmbito das suas competências, salientando:

1. No domínio das atividades, regista com grande apreço as atividades desenvolvidas nos domínios da “Cultura e Conhecimento”, “Democracia e Cidadania”, “Território e Desenvolvimento” e “Estado e Sociedade”, bem como a retoma da atividade presencial, sem prejuízo de, sempre que se justifique e seja aconselhável, possibilitar o acompanhamento remoto das respetivas atividades.
2. No domínio das contas, verificou que foram seguidos os princípios adequados e as disposições legais estatutárias, entendendo o Conselho Fiscal que o documento exprime, de forma adequada, a situação financeira e patrimonial da Associação. Em destaque, regista o aumento de receitas provenientes de associados e de donativos, as quais possibilitaram: fazer face ao aumento de custos com serviços especializados e com convidados; um aumento dos resultados líquidos de 144,81% (de 526,72 euros para 1.289,47 euros), relativamente ao exercício anterior. Assinala-se, sobretudo, este aumento dos resultados líquidos, que constitui uma inversão positiva da tendência verificada nos dois exercícios anteriores, possibilitando uma crescente capitalização da Associação, para fazer face a eventuais maiores custos decorrentes das atividades e ao risco de quebra de receitas.

Nestas circunstâncias, o Conselho Fiscal propõe: i) que seja aprovado o “Relatório e Contas 2022”; e ii) que seja aprovada a distribuição de resultados proposta pela Direção.

Arouca, 20 de março de 2023.



(Joaquim Correia de Oliveira – Presidente)

ANTÓNIO BRANDÃO
TAVARES

Digitally signed by ANTÓNIO
BRANDÃO TAVARES
Date: 2023.03.20 19:43:08Z

(António Brandão Tavares)

Antonio Brandao
de Pinho

Assinado de forma digital por
Antonio Brandao de Pinho
Dados: 2023.03.20 19:23:53Z

(António Brandão de Pinho)

O Presidente da Assembleia Geral


Proposta de Aplicação de Resultados

A Direção propõe aos srs. Associados, reunidos em Assembleia Geral no dia 24 de março de 2023, que os resultados apurados no ano de 2022 sejam transitados para o exercício de 2023.

Pela Direção,

Assinado por: **Marta Cristina Teixeira Duarte**
Num. de Identificação: 11284092
Data: 2023.03.18 09:44:47+00'00'



Ordemada da Assembleia Geral
[Handwritten signature]